

Germania-Jena: Attrezzature da laboratorio, ottiche e di precisione (escluso vetri)

OJ S 70/2021 12/04/2021

Bando di gara

Forniture

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

## Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice

---

### I.1. Denominazione e indirizzi

Denominazione ufficiale: Leibniz-Institut für Photonische Technologien e. V.

Indirizzo postale: Albert-Einstein-Straße 9

Città: Jena

Codice NUTS: DEG03 Jena, Kreisfreie Stadt

Codice postale: 07745

Paese: Germania

E-mail: [ipht-ausschreibungen@leibniz-ipht.de](mailto:ipht-ausschreibungen@leibniz-ipht.de)

**Indirizzi Internet:**

Indirizzo principale: <http://www.leibniz-ipht.de>

### I.3. Comunicazione

I documenti di gara sono disponibili per un accesso gratuito, illimitato e diretto presso:

<https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YBRD1T8/documents>

Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'indirizzo sopraindicato

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YBRD1T8>

### I.4. Tipo di amministrazione aggiudicatrice

Altro tipo: eingetragener Verein

### I.5. Principali settori di attività

Altre attività: Forschung

## Sezione II: Oggetto

---

### II.1. Entità dell'appalto

#### II.1.1. Denominazione

Los 4 – Helium-Transferleitung

Numero di riferimento: 03.20.O.04

#### II.1.2. Codice CPV principale

38000000 Attrezzature da laboratorio, ottiche e di precisione (escluso vetri)

#### II.1.3. Tipo di appalto

Forniture

#### II.1.4. Breve descrizione

Um den Betrieb von kryogenen Detektoren aber auch kryogenen Vorverstärkern und Multiplexern in Sensornähe zu gewährleisten, ist der Einsatz von Kühlmitteln erforderlich. Diese müssen mittels Heliumkannen und -Transferleitungen zum Messobjekt gebracht werden. Im Rahmen dieser Ausschreibung soll ein Helium-Heber beschafft werden. Da die Messungen auch im Feld durchgeführt werden, ist hocheffizienter Umgang mit flüssigem Helium erforderlich, wobei die zu füllenden Kryostaten ein Volumen von 5 bis 10 Litern haben. Daher muss der Heber aus einem Stück bestehen und komplett starr sein. Eine Möglichkeit der Durchflusssteuerung (Nadel-Kaltventil) ist erforderlich.  
— Wertungskriterien: technische Spezifikationen 70 %, Preis 30 %.

#### **II.1.5. Valore totale stimato**

Valore, IVA esclusa: 2 500,00 EUR

#### **II.1.6. Informazioni relative ai lotti**

Questo appalto è suddiviso in lotti: no

### **II.2. Descrizione**

#### **II.2.3. Luogo di esecuzione**

Codice NUTS: DEG03 Jena, Kreisfreie Stadt

Luogo principale di esecuzione: Leibniz-Institut für Photonische Technologien e. V. Albert-Einstein-Straße 9 07745 Jena

#### **II.2.4. Descrizione dell'appalto**

Um den Betrieb von kryogenen Detektoren aber auch kryogenen Vorverstärkern und Multiplexern in Sensornähe zu gewährleisten, ist der Einsatz von Kühlmitteln erforderlich. Diese müssen mittels Heliumkannen und -Transferleitungen zum Messobjekt gebracht werden. Im Rahmen dieser Ausschreibung soll ein Helium-Heber beschafft werden. Da die Messungen auch im Feld durchgeführt werden, ist hocheffizienter Umgang mit flüssigem Helium erforderlich, wobei die zu füllenden Kryostaten ein Volumen von 5 bis 10 Litern haben. Daher muss der Heber aus einem Stück bestehen und komplett starr sein. Eine Möglichkeit der Durchflusssteuerung (Nadel-Kaltventil) ist erforderlich.

#### **II.2.5. Criteri di aggiudicazione**

Il prezzo non è il solo criterio di aggiudicazione e tutti i criteri sono indicati solo nei documenti di gara

#### **II.2.6. Valore stimato**

#### **II.2.7. Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro o del sistema dinamico di acquisizione**

Fine: 30/09/2021

Il contratto d'appalto è oggetto di rinnovo: no

#### **II.2.10. Informazioni sulle varianti**

Sono autorizzate varianti: no

#### **II.2.11. Informazioni relative alle opzioni**

Opzioni: no

#### **II.2.13. Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea**

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: sì  
Numero o riferimento del progetto: 2019 FGI 0028

## II.2.14. Informazioni complementari

### Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

---

#### III.2. Condizioni relative al contratto d'appalto

##### III.2.2. Condizioni di esecuzione del contratto d'appalto

- Besonderen Vertragsbedingungen für Lieferleistungen des Leibniz-IPHT Jena,
- Eigenerklärungen gemäß ThürVgG,
- Eigenerklärung für nicht präqualifizierte Unternehmen.

### Sezione IV: Procedura

---

#### IV.1. Descrizione

##### IV.1.1. Tipo di procedura

Procedura aperta

##### IV.1.3. Informazioni su un accordo quadro o un sistema dinamico di acquisizione

##### IV.1.8. Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici: no

#### IV.2. Informazioni di carattere amministrativo

##### IV.2.2. Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione

Data: 12/05/2021 Ora locale: 13:00

##### IV.2.3. Data stimata di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare

##### IV.2.4. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione

Tedesco, Inglese

##### IV.2.6. Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta

L'offerta deve essere valida fino al: 21/06/2021

##### IV.2.7. Modalità di apertura delle offerte

Data: 12/05/2021 Ora locale: 13:00

### Sezione VI: Altre informazioni

---

#### VI.1. Informazioni relative alla rinnovabilità

Si tratta di un appalto rinnovabile: no

#### VI.3. Informazioni complementari

Das zur Verfügung stehende Budget beträgt max. 2 500 EUR netto. Die Ausschreibung erfolgt aufgrund der geltenden Förderrichtlinien des betroffenen Projekts.

Bekanntmachungs-ID: CXP4YBRD1T8

#### VI.4. Procedure di ricorso

##### VI.4.1. Organismo responsabile delle procedure di ricorso

Denominazione ufficiale: Vergabekammer beim Thüringer Landesverwaltungsamt

Indirizzo postale: Weimarplatz 4

Città: Weimar

Codice postale: 99423

Paese: Germania

**VI.5. Data di spedizione del presente avviso**

07/04/2021